

# **TAKUSSUTISSIAQ OQAASEQAASERSUGAQ**

**Una pillugu**

**Kalaallit Nunaanni eqqartuussisarnermik inatsisip  
allanngortinnissaanut inatsisissatut siunnersuummut missingiummut  
(Pinerlunnernit eqqorneqartut inatsisitigut inissisimanerannik  
pitsanngorsaaneq) pillugu tusarniaassummut akissuteqaatit**

## **1. Tusarniaaneq**

Inatsisissatut siunnersuummut missingiut piffissami 2020-imi 26. maajimiit 2020-imi 23. juunip tungaanut oqartussaqarfinnut kattuffinnullu il.il. tullinnguuttunut tusarniaassutigineqarpoq:

Advokatrådet, Avannaata Kommunia, Danske Advokater, Datatilsynet, Den Danske Dommerforening, Kalaallit Nunaanni Pinerlunnernit Eqqorneqartunut Naalagaaffimmit Taarsiissuteqartarneq pillugu Nævni, Dommerfuldmægtigforeningen, Domstolsstyrelsen, Foreningen af Offentlige Anklagere, Kalaallit Nunanni Illersuisut Peqatigiiffiat, Fængselsforbundet, Nunatsinni Advokatit, Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik, Kalaallit Nunaanni Politiit peqatigiiffiat, Kalaallit Nunaanni Inuit pisinnaatitaaffii pillugit Siunnersuisoqatigiit, Inuit Pisinnaatitaaffiinut Institutti, Justitia, Kommuneqarfik Sermersooq, Kommune Kujalleq, Kommune Qeqertalik, Kredsdommerforeningen, Landsforeningen af Forsvarsadvokater, Landsforeningen KRIM, Kalaallit Nunaata Eqqartuussisuunera, Politiforbundet i Danmark, Kalaallit Nunaanni Politiit pillugit naammagittaalliuuteqartarfik, Qeqqata Kommunia, Retspolitisk Forening, Nunatsinni Eqqartuussivik, Rigsadvokaten, Rigspolitiet aamma Politiit pillugit Naammagittaalliuuteqartarfik Arlaannaannulluunniit Attuumassuteqanngitsoq.

Justitsministeeriaqarfik tusarniaassummut akissuteqaatinik ukunannga tigusaqarsimavoq:

Advokatrådet, Danske Advokater, Datatilsynet, Domstolsstyrelsen, Politiit pillugit Naammagittaalliuteqartarfik Arlaannaannulluunniit Attuumassuteqanngitsoq, Kalaallit Nunaanni Pinerluttunik Isumaginnittoqarfimmuit pisortaqarfik Fængselsforbundet, Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik, Inuit pisinnaatitaaffiinut Institutti, Nunatta Eqqartuussivia, Rigsadvokaten aamma Rigs politiet.

Tusarniaassummut akissuteqaatini tiguneqarsimasuni immikkoortut pingarnermit matuma ataani issuarneqarput.

Tusarniaassummut akissutit pillugit Inatsisinik Atuutsinsinermut ministeriaqarfiup oqaaseqaatai *uingasunik* allassimapput.

## **2. Tusarniaassummut akissutit**

### **2.1. Ataatsimut**

**Advokatrådet, Domstolsstyrelsen, Politiit pillugit Naammagittaalliuteqartarfik Arlaannaannulluunniit Attuumassuteqanngitsoq, Fængselsforbundet, Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik, Rigs politiet aamma Rigsadvokaten** inatsisisatut siunnersummut oqaaseqaatissaqanngillat.

**Danske Advokater** suliassaqarfimmi pitsanguutit Danmarkimi naammassineqareersut Kalaallit Nunaanni aamma naammassineqarnissaat pitsaasutut isigaat.

### **2.2. Ilitsersuineq paasissutissiinerlu**

**Inuit Pisinnaatitaaffiinut institutumit** Kalaallit Nunaanni Eqqartuussisarnermik inatsimmik allannguinerit pinerlineqarsimasunut taarsiivigininnissat pillugit inatsit pillugu peqqusummik allannguinissamut naatsorsuutigineqartumut iluaqutaasumik naapertutissannginnersoq eqqarsaatersuutigineqarsinnaasoq oqaatigineqarpoq, taamaalilluni Kalaallit Nunaanni Eqqartuussisarnermik inatsimmi § 336-mik oqaasertalersuinissamik siunnersuutit eqqortumik pinerlineqarsimasunut taarsiivigininnissat pillugit inatsimmi § 10, imm. 4-mut innersunneqarlutik.

*Inatsisit atuuttut pillugit inatsisisatut siunnersuummi imm. 2.1.1-imi maannakkut Eqqartuussisarnermik inatsimmi atuuttumi § 336, imm. 2-mi aalajangersakkat Pinerlunnernit Eqqorneqartunut Taarsiissuteqartarneq pillugu Nævni taarsiivigineqarnissamik qinnuteqarnissamut periarfissanik politiit ilitsersuisussaatitaasut tassungalu atatillugu qinnuteqarnissamut immersugassamik tunniussissasut Justitsministeeriaqarfíup maluginiarpa. Tassunga ilassutitut pinerlunnernit eqqorneqarsimasunut naalagaaffimmit taarsiissutit pillugit inatsisip (pinerlunnernit eqqorneqartut taarsivigineqartarnissaannut inatsis) Pinerlunnernit eqqorneqarsimasunut naalagaaffimmit taarsiissutit pillugit inatsisip Kalaallit Nunaannut atortuulerneranik peqqussutikkut nr. 472, 25. septembari 1984-imeersukkut Kalaallit Nunaannut atuuttussangortinnejartukkut aamma kingullermik peqqussutikkut nr. 250, 20. marsi 2017-imeersukkut allangortinnejartukkut politiit ilitsersuisussaatitaanerat § 10, imm.3-mi allassimavoq.*

*Taamaalilluni pinerlunnernit eqqorneqarsimasunut taarsiiviginittarnerit pillugit inatsimmi § 10, imm. 3-mut innersuussinerit inatsisinik atuuttunik allaaserinninnermut ilangunneqarput, tamannami Justitsministeeriaqarfímmi paasinnittarneq naapertorlugu inatsisisatut siunnersuutip (aamma akuerineqarnerani) saqqummiunneqarnerata nalaanut inatsisitigut inissisimanermut naapertuuttariaqarpoq. Tamanna tunuliaqtaralugu § 10, imm. 3-mut innersuussinerup nalimmassarneqarnissaa maannakkut piffissaanngitsoq Justitsministeeriaqarfík isumaqarpoq, naak tusarniaanermi peqqussutissatut siunnersuummik nassiussisoqarsimagaluartoq, tamatumani aalajangersagaq § 10, imm. 4-mut allangortinnejarnissaa siunnersuutigineqarluni.*

### **2.3. Pinerlineqartumut ikiuuttussat pillugit aaqqiinermik annertusiinerit**

*§ 333, imm. 3-mi aalajangersagassatut siunnersuutigineqartunut Justitsministeeriaqarfímmi oqaatsit uku "pissutsit artukkiisut" aamma "ikiorneqarnissamik immikkut ittumik pisariaqartitsineq" qanoq paasineqassanersut Inuit Pisinnaatitaaffiinut institutimit nassuiarneqassasut siunnersuutigineqarpoq. Tamatuma saniatigut piumasaaqatit qaqqugukkut naammassineqarnissaat ilimagineqarnersut allassimanngitsoq Institutimit aamma oqaatigineqarpoq, tamannalu instuttimit paasinnittaaseq naapertorlugu pinerlineqartoq*

Pinerluttulerinermi inatsimmi § 86-imik (toqtsineq) unioqqutitsineq pissutigalugu toqukkut qimagussimappat.

*Eqqartuussisarnermik inatsimmi § 333, imm. 3-mi aalajangersagassatut siunnersuutigineqartup malitsigisaanik pinerlineqartoq pinerlunnerup malitsigisaanik toqukkut qimagussimappat qinnuteqaateqartoqareerneratigut Eqqartuussivimmi pinerlineqartup qanigisaanut, pissutsit immikkut ittut ajornartinngippassuk, pinerlineqartumut ikiuuttussamik iveritsisoqarsinnaasoq Justitsministeeriaqarfimmit maluginiarneqarpoq.*

*Justitsministeeriaqarfíup isumaliutersuutai pilligit aamma aaqqissuussineq siunnersuutigineqartoq pillugu inatsisisatut siunnersuummi imm. 2.3.2-mi takuneqarsinnaavoq taamatut pisoqartillugu pinerlineqarsimasumut ikiuuttussanngortitsinermi pissutsit immikkut ittut atuuttariaqartut piumasaqaataasoq takuneqarsinnaavoq, taamaalilluni qanigisaasut ilaquttamik ilaannik annaasaqarsimanerat immineq naammannngilaq. Tassunga ilassutitut pisuni tamani sukumiisumik nalilersuinerit tunngavigineqartariaqartut takuneqarsinnaavoq, tamatumani ingammik qanigisaasoq pisuni artorsarnartuni ilisimannittuussanersoq imaluunniit suliassamut pinerluttulerinermut tunngatillugu immikkut ittumik illersuisumik pisariaqartitsineroq ilangunneqartariaqarluni.*

*Aalajangersagassatut siunnersuutip atuuffissaatut killiliinermi Danmarkimi Eqqartuussisarnermik inatsimmi § 741 a, imm. 5-imut, aalajangersakkamullu tassunga nassuaatinut naapertuitissasoq Justitsministeeriaqarfimmit aamma maluginiarneqarpoq. Taamatut killiliinermi eqqartuussivimmi suliassani pisut tigussaasut tunngavigalugit eqqartuussivinni tamanna pillugu immikkut ittumik pisariaqartitsisoqarneranik naliliiffigisaanni pinerlineqartup qanigisaanut ikiuuttussamik iveritsisoqartarnissaa siunertaavoq.*

*Tamanna tunngavigalugu assersuutini taaneqartuni killiliinissat imaluunniit ilimagisaqarnissamut malittarisassanik immikkut ittunik allattuinissaq siunertaqanngitsoq Justitsministeeriaqarfik isumaqarpoq, tamannami siunertarinngikkaluarlugu aalajangersakkap atuuffianik killiliisinnaammat.*

## **2.4. Paassisutissat illersugaanissaannut malittarisassanut naleqqiullugu inissisimaneq**

Inuit pillugit paasissutissanik suliarinninnerit tamarmik kalaallit oqartussaasuinit suliarineqartut inunnut paasissutissanut inatsit malillugu suliarineqassasut **Datatilsynetimit** naatsorsuutigineqarpoq aamma paasissutissat pigineqartut tunngavigalugit, inatsisissatullu siunnersuummi immikkut ittumik immikkoortumi 2.6.2.2-mi allassimasoq nalilersuineq isumaqataaffigalugu. Inuit pillugit paasissutissanik ingerlatitseqqilluni suliaqartarnernut tunngatillugu, internettikkut inuit pillugit paasissutissanik ingerlatitseqqittarnermi, oqaatigeqqunngisaasut aamma paasissutissat inunnut aalajangersimasunut tunngassuteqartut pillugit paasiuminaallisaanissaq ingerlatitseqqinnermi atorneqassasoq Datatilsynip maluginiarpaa. Naggataagut, malittarisassat inuit pillugit paasissutissanik suliarinninnerni attuumassuteqarnerat apeqqutaatillugit, inunnut paasissutissanut pillugit inatsimmi § 56 naapertorlugu siunissami malittarisassatut missingiutaajumaartussat pillugit tusarniarneqassasoq Datatilsynimit naatsorsuutigineqarpoq matuman iinunnut paasissutissat pillugit inatsimmi malittarisassat atorneqanngiffigisinnaasaat pillugit aalajangersakkat ilanngullugit.

*Justitsministeeriaqarfimmi Datatilsynemit oqaaseqaatigineqartut tusaatissatut tiguneqarput. Inatsisissatut siunnersuummi § 336 b, imm. 3-mi aalajangersagassatut siunnersuummi nalunaartussaatitaaneq pillugu Justitsministeeriaqarfik malittarisassanik erseqqinnerusunik aalajangersaasartoq Justitsministeeriaqrifimmit aamma oqaatigineqarpoq, matuman aalajangiinerit allaffissornikkut oqartussaasunut qaffasinnerusunut naammagittaalliuutigineqarsinnaannginnerat aamma paasissutissiisussaatitaaneq pillugu inunnut paasissutissat pillugit inatsimmi aalajangersakkat eqqartuunneqartumut atorneqartannginnerat ilanngullugit. Pisinnaatitsineq pillugu aalajangersakkamik taassuminnga atuinermi Justitsministeeriaqarfimmit inunnut paasissutissat pillugit inatsimmi, inatsit taanna peqqussutikkut nr. 1238-kkut, 14. oktobari 2016-imi atuutilersinneqartumi § 56 malillugu Datatilsynet tusarniaaffigineqassaaq.*

## **2.5. Pinerluttoqarsimatillugu pinerluutigineqartoq pissutigalugu suliassiisummi pillaatissartalimmi innuttaasut piumasaqaataasa inatsisitigut suliarineqarnerat**

Kalaallit Nunaanni unnerluussisussaatitaasut suli pinerluttoqarsimatillugu pinerluutigineqartoq pissutigalugu suliassiisummi pillaatissartalimmi inuit piumasaqaataasa inatsisitigut suliarineqarnerannik

isumaginnittussanngortinnejartarnerat **Nunatsinni Eqqartuussivimmi** naleqquttuusorineqanngilaq, tassami inuit piumasaqaataasa inatsisitigut suliarineqarnerannik isumaginninneq pillugu, Nunatsinni Eqqartuussivik malillugu suliay piissutsimikkut imarisamikkullu unnerluussisussaatitaasut politiitut ilinniarsimasut, inatsisilerinermut tunngasunut piumasaqaataasunik tupigisassaangitsumik naatsorsuutigineqarsinnaasutut suliarinnissinnaanissaannut suliay annertuallaarpot.

Tamanna tunngavigalugu ilaatigut pinerlunnernit eqqugaasunik ilitsersuinerit aamma pinerlunnernik eqqugaasup qanigisaanik ikuuttussanngortitsinissamik periafissanik annertusaasoqassanersoq aamma suliassat ilaanni inunnut navianartumik pinerluttoqarsimanernut tunngasuni Eqqartuussivimmi inatsisilerituutut ilinniarsimasumik illersuisunngortitsisoqarsinnaanera (suliassat ilungersunartut, suliassani meeqqat pinerlineqarfii aamma suliassani taarsiivigineqarnissaq pillugu apeqquini immikkut paasiuminaatsuni) Nunatsinni Eqqartuussivimmit siunnersuutigineqarpoq.

Tamatumunnga ilassutitut suliniutit suli amerlanerusut aamma inatsisisstatut siunnersuummut attuumassuteqanngitsut, ilaatigut Eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi § 334, imm. 2 naapertorlugu taarsiivigineqarnissamik piumasaqaatinik isummernissaq itigartitsissutigineqarsinnaasoq - aamma inunnut ajoquusersimasunut - paasissutissat suliassami pigineqartut tunngavigineqartut tamakkiisuunngippata, Nunatsinni Eqqartuussivimmit siunnersuutigineqarput.

*Kalaallit Nunaanni suliassanik pinerluttulerinernut tunngasunik suliaqarnerni (pinerluttoqarsimatillugu pinerluutigineqartoq piissutigalugu suliassiissummi pillaatissartalimmi inuit piumasaqaataannik aalajangiisarnerit pillugit malittarisassanik atuuttunik ilusilersuinissamut tunngavissaq Kalaallit Nunaanni Eqqartuussisarneq pillugu Eqqartuussiveqarneq pillugu Ataatsimiititaliarsuup isumaliutissiissutaani nr. 1442/2004-mi, imm. x-imi, kapitali 5-imi, immikkoortuni 5.3.2-mi qupperneq 527-mi allaaserineqarsimasut Justitsministeeriaqarfimmit maluginiarneqarpoq. Tassunga atatillugu Kalaallit Nunaanni Danmarkimisut taarsiivigitinnissaq pillugu apeqquiniik piareersaanissamut eqqartuussissuserisussanngortitsisinnaanermik periafissanik atuuttussanngortitsisoqarsimannginnerra Ataatsimiititaliarsuarmi paasinnittaaseq malillugu taarsiivigitinnissamik*

piumasaqaammik siuarsasussaatitaanermut taarsiullugu inuinnaat pinerluuteqarsimasumut piumasaqaataat politiinit suliarineqartariaqartut allassimavoq, tamatumani piumasaqaatit tamakku suliassani pinerluttulerinermut tunngasunik suliaqarnerni qitiunerusumik inissinneqarnissaat siunertarinezarluni taamaalillunilu pinerlunnernit eqquaasup inatsisitigut inissisimanera pitsangorsarneqassalluni. Tamatumunnga ilassutitut suliassat tamakku ilarpassui, pinerlunnermik eqquaasup pinerliisumut piumasaqaateqarsinnaanera, aamma pinerlunnernit eqquaasut naalagaaffimmit taarsiiviginittarnerit pillugit nævnini suliarineqarsinnaapput aalajangiüffigineqarlutillu.

Suliami pinerluttulerinermut tunngasumi inuinnaat saqitsaanneranni piumasaqaateqarfiusuni, Kalaallit Nunaanni Eqqartuussisarnermik inatsimmi § 334-ip ilusilerneqarnera taamaammat pinerlunnermit eqquaasoq sinnerlugu taarsiivinezqarnissamik piumasaqaammik saqqummiussisussaatitaaneq politiinit suliarineqarnissaanut atatillugu isiginiarneqassaaq, kiisalu siunertamut eqqartuussissuserisussanngortinnejartumit suliarineqassanngitsoq, tamanna ataatsimiitaliarsuup, suliassani eqqartuussisutigoortuni aamma qanoq naammassineqarnissaannut tunngasuni, pinerlunnernit eqquaasup inatsisitigut inissisimaneranik pitsangorsaanissamik kissaateqarneranut, tamannalu ilutigalugu pinerluuteqarsimasumut piumasaqaatigineqartut suliami pinerluttulerinermut tunngasumi qitiunerusumik inissinneqarneranut naleqqiunneqassaaq.

Ilaatigut aalajangersakkami imm. 2 malillugu inuinnaat saqitsaanneranni piumasaqaatit suliarineqarnerannik innersuussisinnaneq pisunut taarsiivinezqarnissamik piumasaqaatit pigisanik aseruinermut tunngasunut killilerneqarsinnaavoq, taamaattumillu inatsisit pillugit apeqquitinut ajornakusoortitsisinnaavoq, soorluttaaq tamanna sioqqullugu eqqartuussisut isumaqatigiissitsiniarsimagaluarnerat iluatsinngitsoorsimasariaqarluni. Taamatut inuinnaat piumasaqaataannik suliariinninnerit inuinnaat saqitsaanneranni piumasaqaatinut innersuussinissamut killilimmik pisinnaaneq taamaalilluni pinerlunnernit eqquaasut annertuumik eqqarsaatiginninnissamik siunertaqarpoq, pinerlunnernimmi eqquaasut taarsiivinezqarnissamik piumasaqaatai suliassami pinerluttulerinermi tunngasumi aalajangiüffigineqarsimangippata pinerlunnermit eqquaasoq nammineerluni inuinnartut unnerluutigineqartumut / ajoqusiiusumut suliassanngortitsisariaqartarmat.

*Kalaallit Nunaanni ullumikkut Eqqartuussiivinni eqqartuussissuserisumik ilinniarsimasumik illersuisussanngortitsisinnaasannginneq arlalinnik unammillernartunik suliassaqartoqartoq Justitsministeeriaqarfimmit eqquaffigeqquneqarpoq. Tamanna tunnavigalugu Justitsministeeriaqarfimmi maannakkut Kalaallit Nunaanni pinerlunnermik eqqugaasumut ikuuttussamik eqqartuussissuserisunik illersuisoqartalernissaata atuuttussanngortinneqarnissaanut periarfissanik qulaajaasoqarpoq, tamatumani sammisap 2020-mi Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiveqarneq pillugu Siunnersuisoqatigiit ataatsimiinneranni oqaluuserineqartussatut siunertarineqarluni. Nunatsinni Eqqartuussivimmit pinerluttoqarnerani innuttaasut piumasaqaataat pillugit innersuussutit attuumassuteqarnerat naapertorlugit suleqqinermi ilanngunneqartassapput.*

### **3. Inatsimmut missingiummut sanilliullugu inatsisisssatut siunnersuut**

Tusarniaanermut tunngatillugu inatsisisssatut siunnersuummi § 336 b, imm. 2-mi aalajangersagassatut siunnersuut annertusineqarsimasoq Justitsiministeeriaqarfimmit oqaatigineqassaaq, taamaalilluni imm. 1-imi, taanna eqqartuunneqarsimasup anisarnera, iperagaanera il.il. pillugit pinerlunnermit eqqugaasup nalunaarfigineqartarnissaa aamma pinerluuteqarsimasunut tarnimikkut nappaateqartunut aamma taamatut atuuttussanngorput, tassa siornatigut malittarisassat atuuttut malillugit Danmarkimi pinerluttunik isumaginnitoqarfimmit aqunneqartumut tarnimikkut napparsimasut napparsimmaviamannut tarnit pissusaannik immikkut ilisimasalinnit aqunneqartumut inissiisoqartussanngorlugu eqqartuussummik oqaatiginnitoqarsimatillugu, tassa imaappoq Pinerluttulerinermi inatsimmi § 161, imm. 2 atorunnaarsimasoq imaluunniit siusinnerusukkut Pinerluttulerinermi inatsimmi § 102, imm. 3 malillugit. Tamatuma saniatigut inatsisisssatut siunnersummut nassuaatini ataasiakkaanik annikitsunillu nalimmassaasoqarsimavoq.